# L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

Bureaux, No 73 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS.

MARDI 28 MARS 1882.

## CHRONIQUE DE LA VILLE.

**Nouvelle-Orléans, 28 mars 1882.** Température—Pluies locales suivies d'un temps partiellement couvert et froid, vents variables principalement du nord et de l'ouest, baromètre plus haut.

Température du 27 mars 1882. Thermomètre de C. Duramel, Opticien.

| | Fahrenheit. | Centigrade |
|---|---|---|
| 6 heures du matin | 67 | 19 |
| Midi | 72 | 22 |
| 3 P.M. | 76 | 24 |
| 6 P.M. | 71 | 21 |

Lundi, 27 mars 1882, 3 p. m. Température (Fahrenheit) dans les villes suivantes:

| | | | |
|---|---|---|---|
| Atlanta | 74 | Louisville, Ky | 50 |
| Augusta, Géo | 70 | Memphis, Tenn | 72 |
| Cheyenne, Ter | — | Mobile, Ala | 76 |
| Cairo, Ill | 56 | Montgomery, Ala | 71 |
| Chattanooga, Tenn | 70 | Nashville, Tenn | 65 |
| Cincinnati, O | 64 | New Orleans, La | 76 |
| Davenport, Iowa | 44 | Omaha, Neb | 42 |
| Dubuque, Iowa | 46 | Pittsburgh, Pa | 70 |
| Galveston, Texas | 75 | Savannah, Géo | 77 |
| Indianola | 72 | Shreveport, La | 78 |
| Keokuk, Iowa | 45 | St-Louis, Mo | 64 |
| Key West, Fla | 83 | St-Paul, Minn | — |
| La Crosse, Wis | 40 | Vicksburg, Miss | 74 |
| Leavenworth, Kan | 47 | Yankton, D. T | 39 |

Hauteur des eaux au-dessus de l'étiage (eaux les plus basses).

| | | | |
|---|---|---|---|
| Augusta | 8.00 | Nashville, Tenn | 18 00 |
| Cairo, Ill | 41 01 | New Orleans* | 8.05 |
| Cincinnati, O | 41 04 | Omaha, Neb | 6.11 |
| Davenport, I | 6.10 | Pittsburgh, Pa* | 7.04 |
| Keokuk, Iowa | 6.10 | Shreveport, La | 26.05 |
| La Crosse, Wis | 4 03 | St-Louis, Mo | 18.00 |
| Leavenworth, K | 5.04 | St-Paul, Minn | 5.10 |
| Louisville, Ky | 20 04 | Vicksburg, Miss | 47.06 |
| Memphis, Tenn | 34.05 | Yankton | 2.06 |

*Au-dessous du niveau des hautes eaux de 1874.

JOHN HOGAN.
Ast. Observer.

### MARIAGES, NAISSANCES ET DÉCÈS.

Inscrits au Bureau de Santé dans les dernières 48 heures.

**Mariages.**

Anthony Alexander à Eva Schmidt;
James Quinn à Margaret Andrews;
Jno W Penn Jr à Dame Veuve Anne E Dillemit;
Léon Kupferle à Mary Schneider;
Alexander Todd à Eva Schmidt;
Emile Maier à Mme Kate Culligan.

**Naissances.**

Mme T Gallivan un garçon, 11 fév;
.. A C Lovie, un garçon, 20 mars;
.. Wesley Robinson, une fille, 6 déc;
.. Henry Vievant, un garçon, 15 déc;
.. Richard Hoffman, garçon et fille, 16 mars;
.. Richard Nichens, un garçon, 7 mars;
.. Peter Meyer, une fille, 20 mars;
.. J Salomonsen, Jr, un garçon, 19 mars;
.. Guy Menske, un garçon, 23 mars;
.. F J Nicolas, un garçon, 14 mars;
.. O G Marks, un garçon, 25 mars;
.. H Wagner, un garçon, 21 fév.

**Décès.**

Mme M A Howard, 90 ans, 87 rue Musique;
Charles B Leggrett, 3 mois, rue Espagne, entre les rues Marais et Urquhart.
Lottie H Wagner, 1 an, 545 rue Joséphine;
John G Harden, 56 ans, 394 rue Victoire;
J P Barnes, 4 mois, coin des rues Rampart et Gravier;
Octavie A O'Berg, 3 mois, 209 rue Douane;
John O Allen, 30 ans, 40 rue Bourbon;
Isaac Wilson, c, 75 ans, rue Liberté entre les rues Gasquet et Commune;
Chas Wolf, 1 mois, 117 rue Bagatelle;
Elizabeth Dean, c, 3 ans, rue Lowerline;
Henriette White, c, 9 mois, 207 rue Dryades;
Clotilde D St. Clair, c, 3 mois, 300 rue Gravier;
Marie H Joseph, 34 ans, 469 1/2 rue Bienville;
Mme Veuve G Dumaine, 78 ans, rue St Jean, près la station des chars de la rue Dumaine;
Joseph Davis, c, 5 mois, 140 rue Bienville;
Mme Marie H Kerr, 30 ans, 148 Dumaine;
Mme Vve Alfred White, 60 ans, coin des rues Derbigny et St Pierre;
Mme Vve H Strafman, 82 ans, 571 rue Sud-Rampart;
Mme Anne Dow, 26 ans, coin des rues Poste et Espagne;
Mme J Zacharie, 29 ans, 34 rue Quatrième.

**Décès de la semaine.**—Il est mort, dans la semaine, dans les limites de la Nlle-Orléans, 100 personnes, dont 15 de la petite vérole, 16 de la phthisie pulmonaire, 6 d'affections du cœur, 5 de la congestion cérébrale, 6 de la pneumonie, 4 de l'entérite, 4 de la diarrhée, 2 de la bronchite chronique, 2 de la maladie aigue et 2 de la maladie chronique de Bright, 2 de la paralysie, 4 (petits enfants) de convulsions.

*Age.*—Au-dessous d'un an, 15; de 1 à 2 ans, 5; de 2 à 5 ans, 5; de 5 à 10 ans, 5; de 10 à 15 ans, 1; de 15 à 20 ans, 2; de 20 à 25 ans, 15; de 25 à 30 ans, 7; de 30 à 40 ans, 7; de 40 à 50 ans, 13; de 50 à 60 ans, 14; de 60 à 70 ans, 11; de 70 à 80 ans, 9; de 80 à 90 ans, 1; de 90 à 100 ans, 0; de 100 ans et au-dessus de 100 ans, 0.

*Nationalité.*—Canadiens, 1; Anglais, 1; Français, 6; Allemands, 7; Irlandais, 6; Louisianais, 54; Portugais, 1; Espagnols, 1; Suisse, 1; Américains (autres que Louisianais), 29; Antilles, 1.

Il est mort 66 personnes du sexe masculin, y compris 20 de couleur; 43 du sexe féminin, y compris 26 de couleur.

Il y a eu 16 décès à l'hôpital de charité, 8 à l'hôpital des personnes atteintes de la petite vérole, 1 à l'Hôtel-Dieu, 1 à la prison de paroisse.

Les coroners ont délivré 16 certificats de décès.

Il y a eu 4 morts-nés, dont 1 de couleur.

### Voyageurs arrivés aux principaux Hôtels.

CITY HOTEL.

Geo Rob-ote jr, H F Vinson, Alta, Lee, John Gaines, w Frankfort, H Greene, Mary Tyda; J Jaffer, New Haven, Conn; Geo E Kelly, Charles E Dickinson, Plaquemine; Thad Miller, A J Lewis, miss J K Gordon et femme, Port Gibson, miss Geo B Rumph, Carden; J A Barnes, M Dunne, Ark; Latour Mrs Gem, Kendall, Tenn; G W Langford, w City of Alexandria; Jas Hunt, Miss; F F Lewis, Mrs J Jane Bailey, Floride, G Guilliam, John Warren, Havane; R B Colcord et femme, Sterling, mrs F McElroy, Ill; S S Floyd, ville; w E Gérard, Vermillionville, Lac; mrs A F Chase, San Antonio; mrs E S Baldes, miss Laura Baldes, Bolivar, Tenn; Jas Copsel, Evergreen, W J Smith, w D, Lisa Grove, Theo H Hills, Lafourche, w B Kidd, E L Holland, F T Simms, J I Kidd, Vienne, Lac, W A J Lewis et fils, Trenton.

**Ventes inscrites au bureau de l'enregistreur des aliénations:**

Jean Richard à J P Saloy, quatorze terrains et bâtisses, compris entre les rues Commune, Union, Napoléon et Solomon ........ $1775

Succession de J B C Cadet à John Drysdale, deux terrains et bâtisses, compris entre les rues Royale, Française, Union et Dauphine, ayant chacun 22 pieds de face à la rue Royale sur 128 pieds de profondeur ........ $3070

Succession de J B C Cadet à Frank Pangame, un terrain et bâtisses, compris entre les rues Esplanade, Champs-Elysées, Française et Levée, ayant 24 pieds de face à la rue Esplanade sur 103 pieds de profondeur ........ $1575

John B Giandin à John T Malloney, un terrain et bâtisses, compris entre les rues Thalie, Melpomène, Dryades et Baronne, ayant 16 pieds sur la rue Thalie sur 128 pieds de profondeur ........ $1000

Gaston Bruslé à la Levee Cotton Press Company, un terrain et bâtisses, ayant 24 pieds sur la rue Amour et 150 pieds sur la rue Press ........ $400

Citizens' Bank of Louisiana à la Third Presbyterian Church and Congregation, deux terrains et bâtisses, ayant chacun 28 pieds de face à la rue Royale, entre Champs-Elysées et Française, sur 127 pieds de profondeur ........ $2450

John Cooper à Charles Maury, un terrain et bâtisses, compris entre les rues Monroe, Lapeyrouse, Franklin et Scranta, ayant 19 pieds de face à la rue Scranta sur 160 pieds de profondeur ........ $60

Veuve Thos Osmet à J B A A Macarty, un terrain et bâtisses, compris entre les rues Roman, Ursulines, St. Philippe et Derbigny, ayant 38 pieds de face à la rue Roman sur 104 pieds de profondeur ........ $700

Onesime Vigneaud et als. à H et L Stern, un terrain et bâtisses, compris entre les rues Chartres, Douane, Royale et Bienville, ayant 30 pieds de face à la rue Chartres sur 90 pieds de profondeur ........ $10,550

James Mode à Bartolomeo Fuse, un terrain et bâtisses, compris entre les rues Carondelet Walk, St. Pierre, Dorgenois et Rocheblave, ayant 30 pieds de face à la rue Dorgenois sur 149 pieds de profondeur ........ $400

Veuve Rose Cammack et E S Lynd à Jules Herbelin, deux terrains et bâtisses, compris entre les rues Douane, Rampart, Bienville et Bourgogne, ayant 20 pieds et 73 pieds de face à la rue Douane, respectivement sur 119 pieds de profondeur ........ $3000

W E Murphy à Vve Geo L'Hote, un terrain et bâtisses, compris entre les rues Franklin, Toulouse, St. Louis et Tréné, ayant 25 pieds de face à la rue Franklin sur 80 pieds de profondeur ........ $1500

Succession de James Roach à Levee Steam Cotton Press, six terrains et bâtisses, dans l'îlot compris entre les rues Washington, Presse, Montégut et Amour ........ $8620

**Le Bureau de police a siégé hier soir.**

Le surnuméraire J. Mimock, convaincu de conduite indigne; le policeman Fred Aring, convaincu de négligence et de poltronnerie—ont été rayés des cadres.

J. Dolsh, convaincu de négligence, a été condamné à perdre dix jours de paie.

Le policeman John Flynn, convaincu du même délit, a été condamné à perdre cinq jours de paie.

---

### Le jugement de Victor Eloi, accusé du meurtre de sa femme Délia Eloi, née McGraw, âgée de 24 ans, tuée le 21 février, dans la rue des Magasins, entre Quatrième et Washington.

**A la section A (juge Roman) de la cour criminelle de district.**

A onze heures le juge est venu occuper son siége. Toute la journée a été consacrée à la formation du jury. A quatre heures le douzième juré a été assermenté. La séance a ensuite été suspendue jusqu'à sept heures.

A l'heure indiquée, on a procédé à l'audition des témoignages.

DR J. R. LE MONNIER.—Je suis le coroner de la paroisse d'Orléans. J'ai fait, le 21 février, l'autopsie du cadavre de Mme Délia Eloi, à la station du sixième "precinct". Mme Eloi est morte d'une hémorragie interne résultat d'un coup de couteau au poumon droit. [Le docteur a ensuite décrit la blessure]. J'ai vu l'inculpé, dans sa cellule, le jour où j'ai fait l'autopsie. Je lui ai demandé si c'était lui qui avait tué la femme; il m'a répondu affirmativement. Je ne lui ai pas fait de menaces pour avoir cette réponse de lui.

Je lui ai demandé s'il avait acheté le couteau dans le but de tuer la femme; il m'a répondu affirmativement. La lame du couteau s'adaptait à la blessure.

(On a montré l'arme au témoin, qui l'a reconnue. On lui a montré également un papier qu'il déclare être le certificat relatif à l'autopsie.)

Quand j'ai causé avec l'inculpé, il ne paraissait pas ivre; il mangeait des sardines et du pain. Il m'a dit que s'il était pendu le lendemain ou le surlendemain, cela lui serait indifférent; que ce qu'il avait fait était bien fait.

Un homme qui aurait été "beastly drunk"—ivre à l'état de brute—à cinq heures, n'aurait pas pu me parler comme l'accusé l'a fait le jour de l'autopsie.

MARIE LORETTA.—Je demeure Avenue de la Louisiane, près Camp. Je demeurais là le 21 février. J'étais employée chez M. Vienne. Je connaissais la défunte; elle y travaillait aussi.

Le 21 février, j'étais avec elle dans la rue des Magasins; nous y gardions des enfants de M. Vienne. Ce jour-là, nous allions voir passer la procession du Mardi Gras, dans la rue Première près de la rue Washington, nous avons rencontré Victor Eloi, le mari de la défunte. Sans qu'aucune provocation lui eût été offerte, il a frappé la défunte à la figure, puis il a tiré un couteau de sa poche. Délia gardait le bébé qui était dans la voiture; elle s'est mise à courir; j'ai pris possession de la voiture, et, avec les autres enfants, je m'en suis revenue sur mes pas. Je ne sais pas ce qui s'est passé après cela. Je suis revenue, bientôt après, sur les lieux, et j'ai demandé si Délia était morte; on m'a répondu qu'elle ne l'était pas encore.

La veille du jour où le meurtre a été commis, en allant à un magasin d'épiceries, j'ai rencontré Victor Eloi; il m'a prié de dire à Délia que le mandat d'arrestation qu'elle avait fait lancer contre lui ne servirait à rien, car il allait partir. Il avait alors une valise à la main. Il n'était pas ivre.

JOHN F. ELPERT.—Je suis officier de police du septième precinct.

Le 29 février, j'étais dans la rue des Magasins, près Washington. Je ne connaissais pas la défunte. Je connais l'accusé.

Entre onze heures et midi, je passais dans la rue des Magasins avec ma famille; j'ai entendu des cris de l'autre côté de la rue; je me suis retourné et j'ai vu un individu tenant un couteau à la main; il avait le bras levé et essayait de frapper de l'arme une femme qui était sur le seuil d'une porte. J'ai traversé la rue; au milieu de celle-ci, j'ai rencontré l'homme, qui mettait son couteau dans la poche de son paletot; m'approchant de lui et posant une main sur la poche de son paletot, l'autre sur son bras, je lui ai dit qu'il était mon prisonnier. Je le connais depuis quinze ans. Lorsque je l'ai arrêté il s'est écrié: "Félicien, enf... de g..., vous ne pouvez pas m'arrêter;" je lui ai répondu: "Vic, mon devoir est de vous arrêter."

A peine avais-je prononcé ces paroles, qu'il a essayé de tirer son couteau de sa poche; j'ai prié plusieurs citoyens de venir m'aider; un d'entre eux, M. Jacob Pedreuf, m'a aidé à tenir le prisonnier. Tandis que nous l'amenions à la station, il m'a demandé si la femme était morte. Je n'ai jamais entendu dire qu'il fût atteint d'aliénation mentale. Il avait bu quand je l'ai arrêté.

ANNIE DANIELS, c.—Le 21 février, je demeurais chez M. Schmitt, rue des Magasins, entre Quatrième et Washington.

Je connais le prisonnier; je l'ai vu poignarder sa femme. Celle-ci a couru et tenté d'entrer dans notre cour; l'accusé lui a porté un dernier coup par dessus mon épaule; son coude m'a frappée. Il a donné trois coups de couteau à la femme. La dernière fois que j'ai vu l'inculpé, c'est le jour en question. J'étais à la porte de la rue dans le moment. La rue était pleine de monde.

MLLE JOSEPHINE DRYER.—Je demeure dans la rue Laurel, près Neuvième.

Je ne connaissais pas la défunte. Je connais le prisonnier. Je l'ai vu le jour du Mardi-Gras, dans la rue des Magasins, près Quatrième; je l'ai vu poursuivre une femme, la poignarder, puis essuyer son poignard sur sa main, le mettre dans sa poche et traverser la rue.

Je suis persuadée que l'accusé est celui qui a poignardé la femme.

HENRI VANDERHAAR.—Je demeure au coin des rues Washington et Magasins.

Le 21 février, j'étais chez moi. Ayant vu une foule en face de la résidence de M. Schmitt, je suis allé à l'endroit; j'y ai vu une femme couchée près des escaliers; je me suis baissé et l'ai relevée. Elle avait une blessure au dos.

JOHN PELTZ.—Je ne connaissais pas la défunte. Je connais le prisonnier. Je ne sais rien de ce qui s'est passé.

M. KELLER.—Je suis juge de paix du septième district.

Je connais l'inculpé depuis vingt-huit ans. Je ne connaissais pas la défunte; je l'ai vue une fois à ma cour.

[Le ministère public ayant demandé au témoin ce que la défunte était venue faire à la cour, M. Thompson, avocat de la défense, s'est opposé à la question, mais le juge lui a donné l'ordre d'y répondre.]

La défunte y était venue dans le but de faire un affidavit contre Victor Eloi, son mari, qui l'avait menacée de mort. La plainte a été portée le 20 février.

MME LAVINIA CARTER.—Je connaissais la défunte; je l'ai vu chez moi, le 20 février; deux semaines auparavant, l'accusé s'est présenté chez moi; sa femme y était.

TÉMOINS DE LA DÉFENSE.

M. JAMES PICHEAU.—Je demeure dans le sixième district.

Je connais l'inculpé depuis son enfance. J'ai connu son grand père et sa grand'mère. Depuis que je le connais, Victor Eloi ne me paraît pas avoir toute sa raison. Sa grand'mère était atteinte d'aliénation mentale. L'inculpé ne peut pas distinguer le bien du mal. Les oncles et frères de l'accusé ne sont pas atteints d'aliénation mentale. Eloi a été pendant longtemps marchand de fruits.

M. E. R. CHEVALLEY.—Je connais Eloi depuis quinze à vingt ans. Je crois qu'il a l'esprit faible. Je connais son oncle; c'est un fou. L'inculpé, pour moi, est un idiot, mais il peut distinguer le bien du mal; sa grand'mère était atteinte d'aliénation mentale.

P. O. BURT.—Je demeure depuis trente ans dans le Sixième District.

Je connais Eloi depuis son enfance. Je crois qu'il y a certains moments où il ne peut discerner le bien du mal. Je connais sa mère, son frère et sa sœur; ils ne sont pas atteints d'aliénation mentale.

HYPOLITE ELOI.—Je suis le frère de l'inculpé. Je suis l'aîné de la famille; mon frère est venu chez moi, à la Chênière, le vendredi qui a précédé le Mardi-Gras. Il était très excité; il ne savait pas ce qu'il disait. Il m'a parlé de sa femme; il voulait, disait-il, venir travailler avec moi et amener sa femme. Mon frère n'a jamais joui de sa raison, je n'ai jamais pu rien faire de lui, il ne voulait pas travailler. Il aimait beaucoup sa femme.

EUPHRASIE ELOI.—Je suis la femme d'Hypolite Eloi. J'étais chez moi, le 8 février, quand Victor est arrivé. Il est resté trois jours à la maison; il y avait en lui quelque chose de si étrange, que j'en ai eu peur. Il marchait toute la nuit et ne disait qu'il avait des chagrins. Sa grand'mère est morte atteinte d'aliénation mentale.

MME E. DAUNOY.—Je suis la sœur de l'inculpé; mon frère n'a pas sa raison, ma mère ni moi n'avons jamais pu rien faire de lui. Quand il avait bu on ne pouvait en venir à bout, il était complètement fou; par moments, il ne pouvait distinguer le bien du mal.

VICTOR BOUSSEAU.—Je suis le beau-frère d'Hypolite Eloi. Quand le prisonnier est venu à la Chênière je l'ai emmené promener en bateau, pendant quelque temps, parce que sa sœur en avait peur.

FELIX LECHE.—Je connais l'accusé depuis vingt-six ans; c'est un idiot.

JACK ABERDEEN, C.—Je me suis trouvé, la nuit, dans la même chambre que l'inculpé. Il s'est plaint toute la nuit, je lui ai offert une verre de whisky; il n'en a pas voulu.

C'est le 19 février dernier qu'il est venu chez moi; il m'a demandé à passer la nuit dans ma maison; je ne le connaissais pas, mais je connaissais son frère.

WM. MATHEWS.—Je connais l'accusé, depuis vingt-cinq ans. Il m'a l'air d'être faible d'esprit. Il peut distinguer le bien du mal.

A. DAUNOY.—Je suis le beau-frère de l'inculpé; c'est un fou; par moments, il ne peut pas distinguer le bien du mal.

WM DAVIN.—Je connais l'accusé depuis quinze ans. Je crois qu'il est atteint d'aliénation mentale. Il écrivait des lettres et y mettait des étiquettes.

M. J. W. ADAMS.—Je connais Victor Eloi depuis quatre ou cinq ans. Je ne crois pas qu'il ait toute sa raison.

TÉMOINS DE LA POURSUITE.

CHARLES FOX.—Je demeure dans le sixième district.

Je connais Victor Eloi depuis six à sept ans. Il venait dans mon magasin, y lisait des journaux et sortait sans rien dire.

JAMES MAY.—Je connais Victor Eloi depuis plusieurs années; il tenait un magasin, coin Iéna et Tchoupitoulas. Je crois qu'il était fou; il y a de cela dix ans, il a voulu me vendre pour trente piastres un cheval que sa mère avait refusé de me laisser prendre pour quatre-vingt dix piastres.

HENRI DAVIS.—Je connais Victor Eloi depuis une vingtaine d'années. Je l'ai toujours regardé comme jouissant de sa raison. Il peut distinguer le bien du mal.

A minuit moins un-quart les plaidoiries ont commencé.

A deux heures, les jurés après avoir entendu les explications du juge sont rentrés dans leur salle de délibération.

A deux heures et demie, ils n'ont pas pu s'accorder. Ils ont été enfermés.

Le jury se compose de MM:

| | |
|---|---|
| Samuel Levy, | Louis Courcelles, |
| Jas A. Grinstead, | Wm Burns, |
| Arthur Gario, | Wm A. Brunneman, |
| John F. Benjamin, | Frédérick Claus, |
| Thomas Carey, | George Schaub, |
| Wm Boulet, | Benj Senior. |

**Cour criminelle de district.**—A la section A, [juge Roman,]—Théodore Diehlman, accusé de faux, s'est déclaré innocent.

A la section B, [juge Luzenberg.]—M. Balumiel s'est reconnu coupable de port d'armes cachées.

Jos Bachemin, accusé de voies de fait, s'est reconnu coupable d'attaque. Il a été condamné à une heure de détention à la prison de paroisse.

Charles Joseph, accusé de vol; Jos Beaudreau, de décharge d'une arme sur quelqu'un—ont été acquittés.

Le jugement de T. Oleman, prévenu de voies de fait a été remis à jeudi prochain.

Le jugement d'Addison L. Cammack, accusé d'avoir blessé M. Miguel Bernio, a eu lieu hier. Hier soir, à onze heures et demie, le jury n'ayant pu s'accorder a été enfermé.

**Cour du recorder Holtenberger.**—Charles Roman, Henri Miller, Alex Clements et M. Bilumiel, accusés de port d'armes cachées, ont été envoyés à la cour criminelle de district. Cautionnement de $250.

Walter Poe, a été envoyé à la maison de correction, pour vagabondage.

James Herron, John Kelly et Edward Barrett, convaincus d'ivresse, de bris de paix et de langage obscène; John Morgan, de bris de paix; Hugh Galland, d'ivresse et de tapage; Sophie Chevalley, d'ivresse et d'infraction à l'ordonnance 320, ont été condamnés à $10 d'amende ou vingt jours de geôle de police.

Georgiana Taylor, qu'on croit atteinte d'aliénation mentale, a été envoyée à la prison de paroisse, en attendant que le médecin de la ville se prononce sur son état.

**Cour du recorder Davey.**—Wm Chandler, prévenu de vol, a été requis de donner un cautionnement de $250 en attendant l'interrogatoire.

Willie Ferrest et Wm McCormack, convaincus d'ivresse et de bris de paix, ont été condamnés à $10 d'amende ou vingt jours de geôle de police.

Sam Wise ou Armstrong, accusé de vagabondage, a été envoyé à la maison de correction.

**Le comité de secours pour les inondés** a siégé, hier matin, à onze heures, dans une des salles de la Bourse au Coton.

MM. Oglesby, Manning, Walshe, Schmidt, Palfrey, Schrieber, Middlemiss et Janvier assistaient à la réunion.

M. Palfrey a remis au trésorier un chèque de $900 de la part du comité des assureurs.

M. Schrieber a remis $200, montant recueilli pour la célébration de la découverte des bouches du Mississippi. Il a dit qu'après le paiement des frais de la célébration, il versera le surplus dans la caisse du comité de secours.

M. Middlemiss a annoncé que le comité des collecteurs a reçu $300.

M. Manning a remis au comité, de la part de la Bourse aux produits, un chèque de $1,917 50, ainsi que la liste du comité de M. Del Bondio. Il a ajouté qu'il a reçu $20 de M. H S. W. Evans, un gentleman anglais actuellement à la Nouvelle-Orléans.

Voici les montants reçus:

Du comité des assureurs:

Factors' and Traders' Insurance Company $250, Mechanics' and Traders' $150, Crescent Insurance Company $100, Teutonia $100, Firemen's Insurance Company $100, Hibernia $50, Hope $50, Lafayette $25, P A Barker's Insurance Agency $50, A A Woods's Insurance Agency $50, P R Fell's Insurance Agency $25. Total, $900.

Du comité de la Bourse aux produits (chairman E F Delbondio)—liste No 1:

S Hernsheim & Co $10, E F Del Bondio 100, McCloskey & Henderson 100, Bernard Klotz 25, Jno T Gibbons & Co 50, Schmidt & Ziegler 100, Sims & Levy 50, Norton & Manning 25, May & Vaught 10, S Oteri & Bro 25, Zuberbier & Behan 100, John I Adams & Co 100, Miller & Dielman 25, C A French 25, W H Matthews & Bro 50, Smith Bros & Co 100, Swabacher & Hirsch 25, William Dillon 25, LeBreton & Villars 25, Pattee & Benedict 25, H T Cottam & Co 25, J M Frowenfeld 25, G Pascal & Co 25, Kennett & Huey 20, Jackson & Kilpatrick 25, D'Antoni, Sideti & Lewis 5, Louisiana Ice Manufacturing Co 50, Vose Bros 50, Hirsch, Feibleman & Co 10, Gondolaux & Silbernagel 10, Jaeger & Depass $10, C H Schenk 10, S Meyers 10, D Moriarty & Co 10, Burke et Thompson 100, Hughes & Glover 25, Capt Jno Greenough 25, Glover & Odendahl 25, C H Lawrence & Co 25, E J Hart & Co 25, Julius Vairin & Co 25, Jno Nelson & Co 25, C E Raddecke 10, Cash 5, Leokie & Gaulen 15, Hartwell & Chambers 25, Shropshire & Co 10, Hayle & Engelhardt 10, Flash, Preston & Co 25, R H Chaffe 10, G W Dunbar's Sons 10, American Salt Co 10, M McGraw 10, Geo D Moffatt 10, E Conery & Son 25, Jos P Macheca & Co 15, Herman & Grossman 10, W McLaughlin 10, E Frank 2 50, J Simon Jr 5, Jos Keller 5, E L McKee 5, J H Pohlhaus 5, H P Kreutz 5, Harrison & Bettison 5, W R Irby & Bros 5, Thearer & Becker 5, G Deeroe 5, Theo H Marsh 5, Schwartz & Fetzel 5, L M Soniat 10, E M Ong 10. Total $1917.50.

**Les condamnés au pénitencier.**—M. C. V. Tebault, shérif de la paroisse Plaquemines, est parti, hier, à cinq heures de l'après-midi, par le bateau à vapeur Edw. J. Gay, pour Baton Rouge, où il amène les condamnés dont voici les noms:

George Brown, c, condamné à cinq ans de travaux forcés, pour blessures.

Anthony Davis, c, condamné à deux ans de travaux forcés, pour blessures.

Aaron Stewart, c, et Ovide Arnoit, c, condamnés à deux ans de travaux forcés, pour vol.

Scott Brown, condamné à un an de travaux forcés, pour blessures.

**Billards.**—La première partie du concours de billard organisé par M. John Miller, a eu lieu hier soir, et a été gagnée par M. Frank Maggioli qui comptait 400 points, alors que son adversaire, M. J. Oberlander, n'en était qu'à son 259me. Sans pour cela manquer d'intérêt, la partie a été d'une longue durée, et aucun des joueurs n'a exécuté de brillants carambolages. Pendant la première heure, M. Oberlander a été favorisé par la fortune; mais pendant la dernière, c'est M. H. Maggioli qui l'a été, ainsi que l'attestent les chiffres précédents. Dame fortune n'est pas toujours constante! elle aussi, a ses moments de caprice. A ce concours, qui doit se prolonger une semaine ou deux, prendront part tous les amateurs réputés d'une habileté au-dessus de l'ordinaire. Ainsi donc, l'avenir réserve aux admirateurs du sport plus d'une soirée agréable.

**Paragraphes.**—M. William Grant, ingénieur, âgé de trente-sept ans, a tenté de se suicider en se tirant un coup de pistolet au côté gauche de la poitrine, à sa résidence, coin des rues Commune et Derbigny. Il a reçu les soins du Dr Hunter, qui a déclaré la blessure mortelle.

Il est mort, hier, des suites de sa blessure.

—Un incendie a été occasionné par un rideau qui a pris feu dans une maison de l'encoignure St-Louis et Roman, appartenant à M. Martin Mullen qui y tient un magasin d'épiceries; un petit garçon de couleur, en éteignant les flammes, a été grièvement atteint aux mains.

—Louis Thompson et un inconnu—tous deux de couleur—se sont battus à l'encoignure Franklin et Douane. Le premier a reçu deux coups de couteau dans le dos; on l'a transporté à l'hôpital, où ses blessures qui n'ont aucune gravité, ont été pansées.

—George Hauff, petit garçon de onze ans, demeurant au No 74 de la rue St-Antoine, près Urquhart, est monté sur une table pour prendre un morceau de pain dans le garde-manger; ayant renversé un pistolet déposé sur une pendule, il s'est baissé pour ramasser l'arme; celle-ci est partie entre ses mains; la balle l'a frappé sous la clavicule droite et a traversé le poumon gauche. Le pauvre enfant est mort au bout d'un quart d'heure.

—M. Walshe, administrateur du département des finances, accuse M. T. Lee Shute d'abus de confiance et de détournement de fonds. Il s'agit d'une somme de $1,000 que M. Shute, commis de M. Walshe, aurait enlevée des bureaux et qui appartient à la ville. Hier matin, le chef de la police a ordonné l'arrestation de l'inculpé.

Il a été arrêté, hier, à cinq heures et demie, au West End.

—Joseph Haulin et John Wilson ont été arrêtés au marché de la rue des Dryades. Ils sont accusés d'être dangereux et suspects. On les a amenés, hier matin, aux bureaux du chef de la police. Wilson a déjà été au pénitencier pour avoir obtenu de l'argent sous de faux prétextes. Haulin est connu comme voleur de profession.

—Il s'exerce ici de singuliers métiers. Dans la matinée d'hier, en longeant la levée, notre attention a été attirée, à la hauteur de la rue Dumaine, sur un groupe de soixante à quatre-vingts femmes, nous n'avons pas compté. Nous nous sommes approchés. Il y avait là, entre le marché à la viande et le marché aux fruits, une sorte d'étalage où brillaient des poteries plus ou moins dorées, des articles de fantaisie d'un goût plus ou moins douteux. Par devant, une sorte de table ou barrière surmontée d'une longue tringle de fer. A cette tringle étaient suspendues nous ne savons combien de chaînes au bout de chacune desquelles pendaient une, deux, trois, quatre cartes, que l'on pouvait choisir suivant que l'on avait 5, 10, 15, 20 sous à dépenser. Au milieu, un monsieur qui invitait chaleureusement ces dames, [une foule de femmes de couleur, le panier au bras,] à essayer leur chance, à tenter la fortune, et elles tentaient la fortune, et elles versaient les picaillons à foison. La loterie à la chaîne, c'est une idée ingénieuse, mais est-elle autorisée?

—Hier matin, à huit heures et demie, le bac Emma, du second district, s'est heurté contre le steamer City of Dallas, amarré au pied de la rue Ste Anne, et s'est considérablement endommagé.

—Durant la pluie, hier, à quatre heures de l'après-midi, la foudre est tombée et a brisé le paratonnerre de l'église allemande, dans la rue Dryades, près Félicité. Les chevaux de deux voitures et d'un buggy, qui passaient dans le moment, ont eu peur et ont pris le mors aux dents. Les deux premiers véhicules ont été légèrement endommagés et le dernier a été brisé.

—Hier, à trois heures de l'après-midi, la locomotive No 7 du chemin de fer Morgan s'est heurtée contre un camion appartenant à M. E. Israel, au pied de la rue Hôpital. L'essieu et les roues de derrière du véhicule ont été brisés. Les mulets ont été légèrement blessés. Spencer Johnson, le charretier a été renversé; il n'a pas été blessé.

—Un cheval attelé à une charrette de machines à coudre a pris le mors aux dents, hier, au coin des rues Camp et Race. Le véhicule a été renversé; une des machines a été brisée.

—Hier matin, à dix heures, une maison basse à l'encoignure Cypress et Willow a été renversée par le vent.

—La levée au pied de la rue Joséphine est en très mauvais état et demande à être immédiatement réparée.

### L'éclairage électrique des côtes de France.

La Chambre des députés, dans sa séance du lundi 6 mars, a adopté en 1re délibération, un projet de loi portant ouverture d'un crédit de 8 millions de francs, destiné à l'exécution des travaux à faire pour l'éclairage électrique des côtes de France et pour l'installation de signaux sonores, conformément au programme présenté par M. l'inspecteur général, directeur du service des phares et à l'avis du Conseil général des ponts et chaussées.

Il s'agit de remplacer dans les phares de grand atterrage, l'éclairage à l'huile de colza ou à l'huile minérale par la lumière électrique qui, grâce à l'intensité de son éclat, satisfera notamment sur les côtes de la Manche et de l'Océan, à des péris pendant les dix douzièmes de l'année, aux conditions de visibilité à distance, en temps de brume, par exemple, que le système des phares à l'huile ne remplit que pendant la moitié de l'année.

De cette façon, non-seulement les phares électriques seront visibles d'une manière presque continue, mais les nouveaux caractères optiques proposés par M. Allard rendront leur reconnaissance beaucoup plus facile que par le passé, puisqu'il suffira de compter le nombre d'éclats rapprochés, séparés par une longue éclipse ou par un éclat rouge, au lieu d'avoir à évaluer, comme autrefois, le nombre de secondes écoulées entre deux éclipses successives: observation délicate, pénible, malgré son apparente simplicité, pour l'officier de marine absorbé par les préoccupations de son service, surtout en mauvais temps.

La France doit tenir d'autant plus à honneur de réaliser cette grande amélioration, que notre pays a toujours pris l'initiative du progrès de l'éclairage des côtes et que les phares du monde entier sont munis d'appareils d'invention française.

Les machines à lumière électrique et les régulateurs les mieux appropriés au service des phares ne sont-ils pas également d'origine française?

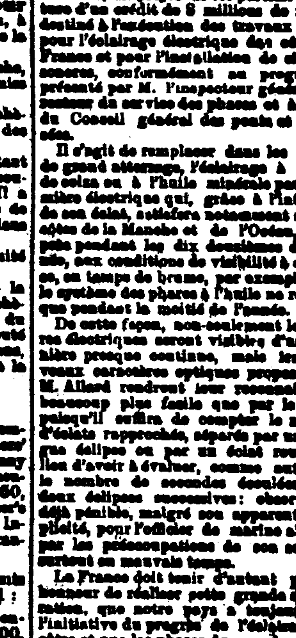
—Nous avons Coquelin aîné. Nous avons Coquelin cadet. Nous pouvons nous attendre à avoir bientôt Coquelin jeune.

Une vraie dynastie.

M. Coquelin aîné, en effet, a un fils qui est âgé maintenant de seize ans et qui brûle de marcher sur les traces paternelles et avunculaires.

Sa seule joie est de réciter des vers; il paraît qu'il dit avec un réel talent des poésies de Déroulède. Il a déjà choisi sa pièce de début: le *Barbier de Séville*.

—Le jour où il la jouera, dit Cadet, nous pourrons bien, mon frère et moi, nous préparer à rentrer dans la coulisse.


Les "Hostetter's Stomach Bitters" sont le plus grand remède de famille du peuple américain, et on s'en sert partout comme d'un remède contre les maladies épidémiques et endémiques, contre la dyspepsie, les maladies bilieuses et les irrégularités des boyaux, contre les frissons, la fièvre, les douleurs rhumatismales; ils sont aussi comme sédatif dans les affections nerveuses et fortifient et restaurent la santé.

A vendre par tous les droguistes et marchands en général.


### PRIX DES BESTIAUX

| | |
|---|---|
| Bœufs du Texas, nourris au maïs, de choix, par liv. brute | [illegible] |
| do 2e qualité | [illegible] |
| do par tête | [illegible] |
| Bœufs du Texas, choix, par tête | [illegible] |
| do 2e qualité | [illegible] |
| Cochons, 1re qualité, par liv. brute | [illegible] |
| Moutons, 1re qualité, par tête | [illegible] |
| Vaches laitières, 1re qualité par tête | [illegible] |
| Vaches laitières, 2e qualité, par tête | [illegible] |
| Veaux, 1re qualité, par tête | [illegible] |
| Veaux d'un an, 1re qualité, par tête | [illegible] |
| Veaux d'un an, 2e qualité, par tête | [illegible] |

# DEPECHES Télégraphiques

TRANSMISES A L'ABEILLE.

## FRANCE.

**Rappel de la prohibition de l'importation du porc américain en France.**

Paris, 27—La Chambre des Députés a voté l'urgence sur le projet de loi présenté par le Cabinet pour révoquer la prohibition qui frappe l'importation du porc américain.

M. Gaudet s'est élevé contre l'absence de précautions pour protéger la santé publique. Il s'est étendu sur les dangers de la trichine.

M. Tirard, ministre du commerce, a répondu que le gouvernement était obligé d'enlever la prohibition, à cause de la difficulté qu'il y avait à choisir des moyens compliqués d'inspection que le projet de loi actuel simplifie beaucoup.

Les exportateurs prendront plus de précautions quand ils sauront que leurs produits seront examinés beaucoup plus minutieusement. Le débat a été ajourné à demain.

**Elections sénatoriales.**

Paris, 27—M. Frescaul, rép, a été élu sénateur à Foix, et M. Del Breil, légitimiste, à Montauban.

**Renforts de troupes à Tunis.**

Tunis, 27—De grands renforts de troupes arrivent ici chaque jour. La garnison de Sfax a été doublée. Les lignes télégraphiques entre Gabes et Sfax ont été coupées.

**Le czar et l'empereur d'Allemagne.**

Saint-Pétersbourg, 26.—L'Invalide russe, en publiant le compte-rendu du banquet donné par le czar aux membres de l'ambassade allemande, à l'occasion de l'anniversaire de la naissance de l'empereur Guillaume, dit: Au nom de l'empereur Guillaume se lie l'idée de l'amitié la plus intime, la plus sincère qui a toujours existé entre Guillaume et le czar décédé. La réponse enthousiaste des officiers russes au toast porté par le czar à la santé de l'empereur d'Allemagne, atteste d'une façon évidente les sentiments qui animent l'armée russe.

**Le couronnement du czar ajourné.**

Londres, 27—Le correspondant de St-Pétersbourg télégraphie que le motif qui a fait ajourner le couronnement du czar est de laisser s'accomplir l'Exposition de Moscou, qui doit s'ouvrir en mai et se fermer avant la cérémonie.

On pense que si les deux événements avaient lieu simultanément, la grande foule qui assistera à cette exposition, donnerait des chances aux nihilistes, qui semblent, d'après les récentes arrestations, concentrer leurs forces à Moscou.

Il est question d'un plan pour enrôler une partie des habitants pour agir comme constables spéciaux, pendant le couronnement.

**Réponse de Guillaume au czar.**

Berlin, 26—L'empereur Guillaume a répondu aux félicitations du czar de la façon suivante: "Acceptez, et pour vous et pour l'Impératrice, mes chaleureux remerciements et mes souhaits les plus sincères.

Chaque mot de vous a trouvé un écho dans mon cœur reconnaissant. Je prie le Tout-Puissant de bénir votre règne et de le faire servir à la prospérité de votre peuple et à l'affermissement de la paix en Europe."

**Condamnation d'un prêtre catholique en Irlande.**

Londres, 26—A Rathdowney, comté de Queen, aujourd'hui, le Rév. Feehan, prêtre, a plaidé au jugement avec l'accusation d'avoir tenu un langage séditieux. Le P. Feehan était accusé d'avoir, dans un meeting, lu un journal qui rapportait une déclaration faite par l'évêque de Nevada. Il y était dit que si lui, évêque de Nevada, avait été incarcéré comme suspect, il ne serait pas borné à prêcher au peuple de ne pas payer ses loyers; il l'aurait appelé aux armes.

Les magistrats ont condamné le Père Feehan à une caution de 400 livres ou à un emprisonnement de six mois.

Le Père Feehan a refusé de donner caution, et il a été incarcéré dans la prison de Maryborough. Il a dû faire vingt milles à travers le pays, escorté par la cavalerie et l'infanterie, les autorités redoutant un conflit avec le peuple, s'il avait été conduit en chemin de fer.

Rathdowney était bondé de troupes pendant le jugement et tout rassemblement était interdit.

A l'arrivée du Père Feehan, avec la troupe et la police, tous les magasins se sont fermés, bien que ce fût jour de marché.

**Témoignages de sympathie de l'Angleterre pour les Etats-Unis.**

Londres, 27—Le Times, à propos de l'achèvement prochain de 5 moniteurs américains, dit: L'Amérique doit, pour son honneur et sa grandeur, posséder une marine qui soit autre chose qu'un fantôme.

Le chancelier Fleming, prêchant dans l'abbaye de Westminster, hier soir, a dit: Il y a maintenant tant d'intérêts communs qui unissent l'Amérique et l'Angleterre et commandent une sympathie et une amitié mutuelle, que la mort de Longfellow sera aussi sincèrement pleurée ici qu'aux Etats-Unis.

**Le crime en Irlande.**

Londres, 27—Des dépêches d'Irlande rapportent une affaire dans laquelle une bande d'hommes déguisés a coupé le nez à un malheureux, parce que dans le bureau pour le choix du gardien de la loi des pauvres il avait voté contre le candidat des membres de la ligue des terres.

Londres, 27—Une lutte désespérée a eu lieu à Clogher, comté de King, Irlande, entre des soldats et des constables du parti extrême. Les derniers ont déchargé leurs revolvers. Plusieurs arrestations ont eu lieu.

On a tenté hier de faire sauter la maison de M. Mahon, agent des propriétés de Lord Clonbrocke. On avait placé une quantité de dynamite dans la fenêtre. Elle a fait explosion. Les habitants, au nombre de cinq, n'ont été blessés, mais la maison a été en partie démolie. Pas d'arrestation.

Londres, 27—Une bombe remplie de matières explosibles a été jetée dans une maison, près de Letterkenny, comté de Donegal. Deux chambres ont été complètement détruites.

**Le Pape et l'archevêque McCabe.**

Rome, 27—Samedi, le Pape a reçu l'archevêque de Dublin, McCabe, avec la plus grande cordialité.

**Débats sur la question de clôture à la Chambre des Communes.**

Londres, 27.—Ce soir, à la Chambre des Communes, les débats ont été repris sur les règlements proposés de procédure parlementaire.

McCarthy, autonomiste, a assuré à la Chambre qu'il n'y avait aucune sorte de conspiration entre les autonomistes et les conservateurs. Si ces derniers arrivaient au pouvoir, ils prendraient des mesures de coercition bien plus sévères que les libéraux, et les autonomistes ne pourraient les accuser d'avoir manqué à leur parole.

M. Gladstone a proposé jeudi pour le vote.

John Bright a demandé l'ajournement des débats.

T. Sexton a dit avoir reçu un télégramme de Parnell, Dillon et O'Kelly annonçant qu'ils avaient demandé à M. Forster la permission d'aller voter sur la question de clôture, promettant de ne s'occuper d'aucune autre affaire politique, pendant leur absence et de réintégrer la prison immédiatement après.

Sexton ayant demandé si la permission serait accordée, Forster a répondu que la question était contraire à l'ordre.

Il a été dit alors que si l'on n'accordait pas un vote loyal, rien ne serait épargné pour obstruer les débats.

**Création de nouveaux cardinaux—Allocution du Pape.**

Rome, 27—Au consistoire tenu aujourd'hui, le Pape a créé 7 cardinaux, y compris l'archevêque McCabe, de Dublin, l'archevêque Lavigerie, d'Alger, et l'archevêque Lluch, de Séville.

Sa Sainteté a prononcé ensuite un discours sur la situation de l'église.

**Demande de censure du cabinet espagnol.**

Madrid, 27.—L'opposition conservatrice demandera, ce soir, un vote de censure à la Chambre des Députés contre le cabinet.

**Naufrage.**

Londres, 27.—Le vapeur Pelton qui faisait le service de la côte a sombré dans le canal de Bristol; 18 personnes ont péri.

### INONDATIONS.

**Baisse générale**

Vicksburg, 27—Le vapeur E C Carroll, de Sharkey, sur la rivière Tallahatchie, rapporte qu'il y a une baisse de 18 pouces à ce point et que de nombreux planteurs s'apprêtent à reprendre leurs travaux.

On rapporte que la bâtisse du gin de D. Q. Pepper s'est écroulée tuant et noyant un certain nombre de personnes; mais les officiers du Carroll ne croient pas à l'authenticité de la nouvelle.

Un blanc, du nom de Stanley, s'est noyé chez Mme Dan, près de Chotard, samedi; deux nègres ont chaviré avec leur bateau près de chez le major Higgins, même voisinage.

Tous deux ont été noyés. La maison de Henry Davenport, en face de l'habitation Peelers, a été balayée par les eaux; tout a été perdu.

La presse qui a été sous l'eau a recouvert aujourd'hui, et recommence à travailler.

Le vapeur Sunflower, de Tacoma, est arrivé ce matin. Il rapporte que le fleuve a baissé d'un pied de 2 bons pieds.

A Campbellville, à 90 milles plus haut, le fleuve a baissé d'un pouce par heure en moyenne. Il a plu effroyablement, la nuit dernière, pendant plusieurs heures.

Par les passagers du Sun Flower, arrivé aujourd'hui, nous apprenons qu'il y a un grand mécontentement sur la rivière Sun Flower, à cause de la façon dont sont distribuées les rations par le vapeur Anita.

Les planteurs et les laboureurs font objection à ce que l'on prenne les marchands pour agents.

Le vapeur Ike Bonham, de Little Deer Creek est arrivé à midi avec 70 têtes de bétail, 43 passagers, 1,000 sacs de graine et 47 balles de coton.

Il y a eu une baisse de 7 pouces dans cette rivière. Le courant était fort, ce qui indique une baisse générale des eaux. Le Bonham est allé jusqu'au Gibbons Landing, comté de Sharky. Il rapporte qu'il y a peu de dénuement dans cette section, les planteurs pensent généralement qu'ils feront une bonne récolte.

On prend un grand soin des travailleurs inondés qui sont satisfaits. Avec une baisse de 3 pieds, les plantations se trouveront à sec.

**Baisse générale.—Commencement des travaux des champs.—Espoir d'une bonne récolte.**

Vicksburg 27—Les rapports des districts inondés sont généralement encourageants. Beaucoup d'endroits commencent à sortir de l'eau; on commence à labourer.

La vaste propriété du Col. W. Richardson est débarrassée des eaux, ainsi que les localités de Wasfield, de Glenora, de Eggs Point.

A presque tous les débarcadères du comté de Washington, il y a assez de terre ferme pour y débarquer des animaux.

A Leota, Duncansby et Duval, il y a deux bons pieds de levée hors de l'eau; mais toutes les terres à l'intérieur sont submergées. Mayersville est complètement à sec.

A Eagle Bend l'eau baisse de 3 pouces dans les 24 heures. On commence à semer et à planter à Leland et à Vaucluse, dans l'Arkansas, la terre a reparu. A Sunny Side, Lakeport, Harwood, Ashton, Hilliard, Pitcher Point, Wilson Point, Cottonwood, Villaviste Point, Lookout, Henderson, Duckport, etc., les planteurs, sur tous les points, sont très affairés.

On a commencé à planter généralement dans le comté de Deer Creek, samedi dernier. Une grande partie de la région de Sunflower est encore sous l'eau; mais il y a une baisse de 3 pouces par jour. La baisse totale a atteint 3 pieds. A Jacksonville l'opinion règne généralement parmi les planteurs des districts ci-dessus mentionnés que les eaux s'écouleront à temps pour permettre de faire encore une bonne récolte.

La femme que l'on croyait avoir été perdue, sur le vapeur Iron Mountain, dimanche matin, a été vue saine et sauve, aujourd'hui, à Omega.

Little Rock, 27—Le service du chemin de fer Little Rock, Mississippi et Texas, qui avait été interrompu par l'inondation, a recommencé. Les trains arriveront de nouveau à Arkansas City.

**Perte d'un remorqueur.**

Vicksburg, 26—Le City of Providence est arrivé à 8 heures du matin, annonçant que le remorqueur Iron Mountain a sombré à Stumpy Point, au-dessous d'Omega, Le., à 4 heures du matin. L'équipage, au nombre de 78, a été sauvé à l'exception de la femme de chambre. Il avait à sa remorque 5 bateaux vides. On ne sait s'il a heurté un chicot ou une levée; il est complètement perdu.

**Effroyable incendie.**

Richmond, 26, 1 h 30 de l'après-midi—Un incendie a dévoré le pont du chemin de fer de Richmond et Petersburg jeté sur la rivière James. Les flammes ont gagné plusieurs grandes manufactures de tabac du voisinage qui sont également détruites. Les flammes font encore rage et ne peuvent être maîtrisées. On a demandé de l'aide à Washington et à Petersburg, le département du feu ici se trouvant incapable de dominer l'incendie.

Richmond, 20—L'effroyable conflagration qui vient d'avoir lieu ici ne peut se comparer qu'à celle qui a détruit tout le quartier commerçant, lors de l'évacuation de la ville par l'armée confédérée, en avril 1865. Outre des pertes énormes il y a à regretter la mort d'un homme et plusieurs accidents. Un grand nombre de malheureux se trouvent privés de tout abri et la destruction du pont rend très difficiles les communications entre la côte Sud et Nord de ce pont.

A midi et demi, un employé du chemin de fer, apercevant un Nègre fou à l'extrémité sud du pont, donna immédiatement l'alarme. Les pompiers arrivèrent en quelques minutes; mais poussées par un vent violent du sud-ouest, les flammes firent des progrès effrayants; en une demi heure le tablier du pont était consumé et s'abîmait dans le fleuve; il ne restait debout que les piliers qui le soutenaient.

Du pont, les flammes bondirent sur la grande fabrique Rutherford & Cie, celle de Patterson & Cie, de Williams & Cie, cinq à six grands ateliers de tabac en feuilles, les forges Valcain dirigées par Bruce & Archer, vingt maisons de pauvres gens, le long pont de bois qui relie Pastne Tredegar au chemin de fer, dix chars de fret, la fabrique de moutarde de Smith, de nombreuses bâtisses et une grande quantité de charbon et de bois de charpente près du pont, et la fabrique kaolin de la compagnie de mine de Virginie. Tout fut consumé.

Les pertes sont évaluées de $500,000 à $600,000.

Les pompiers à Washington allaient partir avec une dizaine de pompes, sur l'avis qui leur en avait donné, quand un second télégramme leur a appris que l'on n'avait plus besoin d'eux.

C'est le vent violent qui a donné tant de force aux flammes, en enlevant par l'air des morceaux de bois enflammés qui allaient plus loin propager l'incendie, en aveuglant les pompiers et leur brûlant la face.

Un jeune homme de 15 ans a été tué par la chute d'un mur. Deux hommes, dit-on, ont péri dans les flammes. Plus d'un employé a failli être suffoqué dans les flammes et ne s'est échappé qu'à grand peine.

### WASHINGTON.

**CONGRÈS.**

**Sénat.**

MM. Butler et Hampton présentent des mémoires de la Chambre de Commerce de Charleston, Car. du Sud, en faveur d'un canal libre aux vaisseaux entre les baies de Chesapeake et de la Delaware.

Le bill pour l'admission du Dakota comme Etat est renvoyé au comité des territoires, avec une protestation contre les porteurs de bons du comté de Yankton contre cette admission.

Le comité des édifices publics rapporte, avec amendement, le bill en faveur d'un édifice public à élever à Shreveport, La.

Le bill pensionnant Mmes Garfield, Tyler et Polk est adopté.

Le comité des allocations rapporte avec amendements, les bills d'allocation pour l'agriculture.

Le bill de la commission du tarif est appelé après 2 heures, d'après l'ordre du jour régulier, au moment où M. Dawes demandait la considération du bill d'allocation indienne.

M. Bayard combat toute interruption du débat sur le tarif, pour obtenir d'un consentement unanime, demain, le vote sur ce bill. Le Sénat se déclare de l'avis de M. Bayard.

M. Van Wyck prend la parole pour combattre le bill.

Le sénat commence à discuter la résolution de M. Call. La motion de ce sénateur déclare que la bonne foi requiert le paiement avec intérêt pour les pertes et dommages encourus en vertu du traité avec l'Espagne en 1819, par la cession de la Floride.

MM. Call et Jonas, de la Floride, parlent longuement en faveur de la résolution.

Aucun vote n'a lieu sur ce sujet, et le sénat s'ajourne à 5:30.

**Chambre.**

M. Williams présente une résolution requérant le Président d'informer la Chambre si aucun protocole a été signé par M. Trescott ou tout autre agent diplomatique au nom des Etats-Unis pour établir les bases d'un traité de paix dans le sud de l'Amérique, et si ce protocole a été signé, d'en fournir à la Chambre une copie, en même temps que les copies de la correspondance relative à ce traité qui n'auraient pas encore été communiquées à une des deux chambres du Congrès. Adopté.

Le comité des allocations rapporte le bill d'allocation des postes, avec les amendements du Sénat. Il recommande le vote de quelques uns de ces amendements et le rejet de certains autres. Référé au comité général.

En vertu de l'appel des Etats les bills suivants sont présentés:

Par M. Wheeler, Alab, un bill autorisant le commissaire de l'agriculture à fournir des semences aux planteurs qui se trouvent dans une condition malheureuse.

Par M. Williams, Alab, un bill accordant des terres de l'Etat, à la compagnie de chemin de fer de St. Louis, Montgomery et Floride.

Par M. Finley, Floride, un bill autorisant le commissaire de l'agriculture à accorder 128 acres de terre pour faire des expériences agricoles dans les Etats de Floride, Illinois, Louisiane et Californie.

Par M. King, Lne., un bill pour la nomination d'un comité conjoint de cinq sénateurs et dix représentants pour se rendre dans la vallée du Mississippi et faire une enquête sur les désastres produits par les inondations dans la dite vallée et faire un rapport sur les mesures à prendre pour prévenir le retour de pareilles catastrophes.

Par M. Robertson, Le, un bill pour fermer toutes les solutions de continuité dans les levées du Mississippi qui se sont produites en 1881.

Le reste de la séance est consacré aux affaires locales du district de Colombie.

Parmi les bills rapportés par le comité du district s'en trouve un qui incorpore l'hôpital élevé à la mémoire de Garfield.

L'objet du bill est d'établir un hôpital perpétuel. Quelques membres font objection au bill disant que s'il est voté, le gouvernement sera forcé d'ériger l'édifice et de maintenir l'institution.

Telle serait l'intention de certaines personnes qui sont désignées comme parties dans l'acte d'incorporation.

M. Wilson, de la Virginie de l'Ouest, présente un amendement stipulant que toute demande d'aide au Congrès et que toute allocation accordée dans ce but devra être regardée comme le rappel de la dite loi.

Le bill et l'amendement sont renvoyés au comité du district de Colombie, avec demande faite au comité d'ajouter un amendement à la loi générale d'incorporation du district de Colombie disant que les hôpitaux du district seront incorporés comme perpétuels. En vertu de la loi actuelle, aucune association ne peut être incorporée pour une période dépassant 20 ans.

La Chambre s'ajourne

**MM. Kellogg et Darrall au Congrès.**

Washington, 27—Le sénateur Kellogg a présenté, aujourd'hui, un bill pour augmenter le salaire annuel de l'inspecteur du port de la Nlle-Orléans de $3000 à $4500.

Le comité républicain congressionnel s'est réuni ce soir et a élu Hubbell, Mich, comme président.

Le sénateur Kellogg et le représentant Darrall, les seuls républicains de la législation de la Louisiane, n'ont pu s'entendre sur la personne qui devra représenter leur Etat dans le comité. La question a été reportée au comité congressionnel, qui a choisi Darrall.

**Les obsèques de Longfellow.**

Boston, 26—Les cérémonies des obsèques du poète Longfellow ont eu lieu, chez lui, à Cambridge, à 3 heures, cette après-midi. Elles ont eu un caractère complètement privé. Il n'y assistait que les membres de la famille et quelques amis intimes.

**Naufrages.**

Newport, R. I., 26—Le schooner Elisha Gilbe, de New Bedford, chargé de charbon, allant de Richmond à Providence, s'est heurté contre un rocher, près de Hope Island. Il a pu atterrir près de Wickford où il se trouve plein d'eau.

Havre, 26—Un bateau de sauvetage, allant au secours de l'équipage d'un sloop, pendant un orage, a chaviré, et les deux équipages, 19 personnes, ont été noyés.

**Marché de la Havane.**

Havane, 26—Sucre. Le marché a été actif tout le temps à des taux plus élevés et fermé à la clôture; sucre de mélasse, polarisant 86 à 89 degrés 6 1/2 à 7 réaux or par arrobe, muscovade, commun à bon, 7 à 7 3/8 réaux; centrifuge, polarisant 92 à 96 degrés en boîtes et boucauts, 8 à 9 3/8 réaux.

Stock dans les entrepôts à la Havane et à Matanzas 54,000 boîtes, 8,400 sacs et 12,410 boucauts. Recettes de la semaine, 9,150 boîtes 1,900 sacs et 22,700 boucauts. Exportations de la semaine 1,300 boîtes, 500 sacs et 6,100 boucauts—tous les sacs et tous les boucauts pour les Etats-Unis.

Havane, 26—Or espagnol 170. Le change est ferme; sur les Etats-Unis, 60 jours, or, 6 1/4 à 7 de prime; do, à courte vue 7 1/2 à 7 3/4 de prime; sur Londres 17 1/2 à 18 de prime; sur Paris 3 1/2 à 3 3/4 de prime.

**Marchés étrangers.**

Liverpool, 27, midi—Coton plus facile. Ventes estimées à 10,000 balles, dont 2000 pour la spéculation et l'exportation; middling Uplands 6 11/16d; middling Orleans 6 7/8d. Recettes 9750 balles, américaines.

Futures calmes. Uplands, low middling clause, livraison en mars et avril 6 39/64d, avril et mai 6 41/64 à 6 40/64d, mai et juin 6 46/64 à 6 45/64 à 6 46/64d, juin et juillet 6 50/64 à 6 49/64d, juillet et août 6 54/64 à 6 53/64 à 6 54/64d, août et septembre 6 56/64d.

Liverpool, 27, 1:30—Coton plus facile. Ventes estimées à 10,000 balles, dont 2000 pour l'exportation et la spéculation. Middling Uplands 6 3/4d, middling Orleans 6 15/16d. Futures—livraisons en juillet et août 6 53/64d, août et septembre 6 57/64d.

Londres, 27, midi—Consols au comptant 101 1/16; à terme 101 3/16; Erie 34 3/8; térébenthine 47s 3d à 47s 6d.

Berlin, 27—Les espèces ont augmenté de 2,880,000 marcs.

Paris, 27, 3 p m—Rentes 83 fr et 25c.

Londres, 27, 3 p m—Consols 101 3/16; à terme 101 1/4; térébenthine 46s 3d à 46s 6d.

Liverpool, 27, 4:30 p m—Ventes américaines 7800 balles; livraison en avril et mai 6 39/64, septembre et octobre 6 46/64 à 6 45/64.

Liverpool, 27, 5 p m—Juillet et août 6 53/64 à 6 52/64. Futures faibles.

**Argent, Stocks, etc.**

New York, 27, soir—Argent 4 à 5. Change 4.86. Les Bons du gouvernement sont de 1/8 pour cent plus élevés pour extended 6's et 4's; nouveaux 5's coupons, à 102 1/4; nouveaux 4 1/2's, coupons, 114 5/8; nouveaux 4's, coupons, à 119 1/8. Les Bons d'Etat sont généralement inactifs.

**Marchés américains.**

New York, 27—Coton. Recettes nettes 420 balles, brutes 1700. Futures faciles à la clôture. Ventes 136,000 balles; mars 12 12 à 12.13, avril 12.12 à 12.13, mai 12.29 à 12.30, juin 12.48 à 12.49, juillet 12.65 à 12.66, août 12.79 à 12.80, septembre 12.40 à 12.41, octobre 11.74 à 11.76, novembre 11.56 à 11.55, décembre 11.56 à 11.57.

New York, 27—Coton calme. Ventes 319 balles. Uplands 12 3/16, Orleans 12 7/16. Recettes nettes consolidées 9,40? balles. Exportations pour la Grande Bretagne 2,227, pour le Continent 5426.

**PASSES.**

Port Eads, 26, 6 p. m.—Vent frais du sud. Arrivé: barque Norvégienne Bengala, capitaine Fabjeld, 84 jours de Livourne, avec des marbres, à ordre.

Partis: navires City of Liverpool et Excelsior, pour Pensacola; barque Teresa Lavico, pour Cadix, et Elsenore pour Gênes.

Port Eads, 27, midi—Vent fort du sud. Arrivé: à 8:30 a. m., steamship New York, capitaine Quick, à Charles A Whitney & Co.

Hier soir, steamship Morgan, capitaine Hill, de la Havane via Key West, à Charles A Whitney & Co.

Steamship espagnol Austuriano, capitaine Echevarria, à 8:30 a. m, de Liverpool via la Havane, Matanzas et Cardenas à A K Miller & Co.

Barque anglaise Shamrock, capitaine Jones, en 70 jours de Liverpool, à De Wolf & Hammond.

Barque autrichienne Luigi Raggiero, capitaine Cattaro, en 48 jours de Lisbonne, à A K Miller & Co.

Pas de départs.

Port Eads, 27, 6 p m—Vent frais du sud. Temps couvert.

Arrivé: barque américaine Rebecca J Moulton, capitaine Atwood, en 17 jours de Boston, avec une cargaison de glace à la Crescent City Ice Company.

Barque italienne Simpson, capitaine Guarguilo, en 66 jours de Gênes, avec une cargaison générale à Rossetti & Kleeman.

Barque américaine Jennie Loring, capitaine Cook, d'Aransas Pass, sur lest, au capitaine.

Pas de départs.

**FLEUVE ET RIVIERES.**

Vicksburg, 27—Le fleuve a 47 pieds 9 pouces, il a baissé d'un pouce dans les dernières 24 heures. Temps clair et agréable. Montant: City of Baton Rouge pour St. Louis à 9 a. m. Natchez à 8:30 p m. Descendant: J M White à 5 p m. E W Cole à 3 p m.

Louisville, 27—La rivière a 19 pieds 5 pouces et baisse. Temps couvert. Parti: Golden Rule pour la Nlle-Orléans.

Cincinnati, 27—La rivière a 41 pieds 1 pouce et baisse. Temps clair et plus frais.

Memphis, Tenn, 27—Le fleuve a baissé de 1 pouce. Arrivé: City of Vicksburg de Vicksburg, City of Greenville de St-Louis. Parti: City of Helena pour St Louis à 5 p m; John A Scudder pour St-Louis à 9 p m; temps menaçant, pluie et plus frais.

Pittsburg, 27—La rivière a 6 pieds 8 pouces et baisse. Temps couvert et chaud.

Evansville, 27—La rivière a 37 pieds 9/10 pouces et monte. Temps plus frais et pluvieux.

St. Louis, 27—Le fleuve a 18 pieds 1 pouce et baisse. Temps couvert et frais.

Cairo, 27—Le fleuve a 41 pieds 4 pouces et baisse. Temps couvert. Arrivé: Golden Crown de Cincinnati. Parti, Henry Lourey pour St-Louis, City of Greenville pour Vicksburg. Arrivé P Silver pour la Nlle-Orléans. Chas Morgan pour Cincinnati.

### BULLETIN FINANCIER.

Lundi 27 mars 1882.

COMPTOIR D'ECHANGES (CLEARING HOUSE) DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

| | Echanges | Balances |
|---|---|---|
| Jusqu'ici cette semaine | $3,041 671 79 | $392,621 42 |
| Même temps la semaine dern | 3,204,686 07 | 288,444 41 |

**HOTEL DES MONNAIES.**

**Espèces monnayées.**

| | |
|---|---|
| Dépôt d'or (onces) de d'argent (onces) | 19 77 |
| Payé aux déposants, argent de do or | 575 57 / 89 14 |
| Expédition de Standard Dollars | 20,000 00 |
| Argent monnayé | |
| Prix de l'argent en lingots, par once, pour le fin | 1.14 3 |
| Prix de l'argent en lingots à Londres | 514 |

**ARGENT AMERICAIN.**

Argent américain (émises) pour les dollars ... 96

**MONNAIE ETRANGERE.**

| | | |
|---|---|---|
| Dollar mexicain | | 88 |
| Pièces de 5 francs | 90 | — |
| Pièces de 20 francs | 3.75 | 3.80 |
| Souverains | 4.75 | 4.80 |
| Pièces de 10 thalers | 7.50 | — |
| Doublons espagnols | 15.40 | — |
| Doublons patriotes | 15.25 | — |
| Doublons mexicains | 15.40 | — |
| Pièces de 20 pesos mexicaines | 19.25 | 19.40 |
| Or de l'Amérique du Sud | 90c. | par once |
| 20 marcs prussiens | 4.60 | 4.75 |
| Or de la Californie | 7 05 | 9 00 onc. |
| Or américain, poids léger | 97 | par pwt |
| Or américain usé | | au compte |

**MARCHE MONETAIRE**

L'argent est en bonne demande et les taux sont faciles.

Les taux d'escompte par an sont comme suit: Papier de commerce exceptionnel ... 8 à 9 pour cent; do A1 ... 10 à ...; do seconde classe ... nominal; Prêts sur garanties collatérales ... à 9 pour cent; Hypothèques A1 ... 8 à ...; do seconde classe ... nominal.

**LE CHANGE.**

Le STERLING est lourd.

| | |
|---|---|
| Connaissement de navire et A1 clear | 484 1/2 à 485 |
| Traites de banque (commerciales) | 486 1/2 |
| do (commerciales) | 487 |
| Soixante jours | |
| LES FRANCS sont lourds. | |
| Francs de commerce | |
| Traites de banque, nominales | 5.21 1/4 |
| Soixante jours | 5.17 1/2 |

LE CHANGE A VUE SUR NEW YORK est lourd.

Traites de commerce du pair à 25c de prime par $1000.

Les Banques tirent des chèques à 2 de prime par $1,000.

**VALEURS DIVERSES.**

Voici les cotations entre courtiers résultant de diverses sources authentiques.

| | offre | dem |
|---|---|---|
| U.S. 4 de hier | 118 3/4 | |
| do à New York | 119 | 119 1/4 |
| do à Londres | | 120 1/4 |
| Louisiana 7's à New York | 64 1/2 | 66 1/4 |

**VENTES A LA BOURSE DE LA NLLE ORLEANS**

Bureau à 10 A. M.

| | |
|---|---|
| 5,000 Bons à prime | 78 1/4 |
| 2,000 do | 78 1/4 |
| 5,000 do | 78 1/4 |
| 15,000 do | 78 1/4 |
| 5,000 do (V jusq. tirage et int) | 78 1/4 |
| Le 7's 64 1/4 64 3/8 | Prime 78 1/4 78 1/2 |

Bureau à 12

| | |
|---|---|
| 5,000 Louisiana 7's à 99 et int. | 64 1/2 |
| 7,000 Bons à Prime | 78 1/2 |
| 37,000 do | 79 |
| Privilèges sur $10,000 Bons à prime | à 0'0 |
| Le 7's 64 1/4 64 3/8 | Prime 78 1/4 79 |

Bureau à 2 P. M.

| | |
|---|---|
| 5,000 Bons à prime | 78 1/4 |
| Le 7's 64 1/4 64 3/8 | Prime 78 1/4 78 1/2 |

**COTON.**

[Nos cotes pour les marchés du pays et étrangers sont prises des dépêches, et nos statistiques de coton du New Orleans Cotton Exchange.]

**MARCHE DE LA NLLE-ORLEANS**

SUR PLACE.

Le Cotton Exchange a rapporté aujourd'hui des ventes de 3 50 balles, comprenant 300 balles après 2:30 p. m. samedi.

Le marché est lourd et facile

Les cotes tachées sont de 1/8 à 1/4c plus bas que les cotes blancs.

| | Aujourd'hui | Samedi | Même jour La semaine dernière |
|---|---|---|---|
| Inferior | — | — | — |
| Low Ordinary | 9 3/8 | 9 3/8 | 9 3/8 |
| Ordinary | 10 1/4 | 10 1/4 | 10 1/4 |
| Good Ordinary | 11 1/8 | 11 1/8 | 11 1/8 |
| Low Middling | 11 1/2 | 11 1/2 | 11 1/2 |
| Middling | 12 | 12 | 12 |
| Good Middling | 12 3/8 | 12 3/8 | 12 3/8 |
| Middling Fair | 12 7/8 | 12 7/8 | 12 7/8 |
| Fair | 13 1/2 | 13 1/2 | 13 1/2 |

**FUTURS**

Stable

Mars nominal; avril 11.92 à 11.93; mai 12.10 à 12.11; juin 12.29 à 12.30; juillet 12.49 à ...; août 12.65 à 12.66; sept. 11.91 à 11.92; octobre 11.49 à 11.50; novembre 11.33 à 11.35; déc. 11.33 à 11.35. Les ventes comprennent 52,700 balles.

**MARCHES DIVERS.**

Aujourd'hui à midi ... middling était coté à Galveston 11 3/4; à Mobile 11 3/4; à Savannah à 11 3/4; à Charleston à 12; à Wilmington à 11 3/4; à Norfolk à 11 13/16; à Baltimore à 12 1/8; à New York à 12 3/16; à Boston à 12 1/4; à Memphis à 11 3/4; à Augusta à 11 1/2; à Philadelphie à 12 1/2; à Cincinnati à 11 3/4 et à St Louis à ....

**MARCHE DE NEW-YORK.**

SUR PLACE.

Lourd

Coton: ordinary 9 1/4; good ordinary 10 5/8; strict good ordinary 11 5/16; low middling 11 3/4; middling uplands 11 3/16; middling Orleans 12 1/8; middling Texas 12 1/4.

**FUTURS.**

A peine stable

Mars 12.12 à 12.13; avril 12.12 à 12.13; mai 12.29 à 12.30; juin 12.48 à 12.49; juillet 12.65 à 12.66; août 12.79 à 12.80; septembre 12.40 à 12.41; octobre 11.74 à 11.76; novembre 11.53 à 11.55; décembre 11.56 à 11.57; janvier 11.69 à 11.75; février 11.75 à ....

**MOUVEMENTS DE COTON**

RECETTE NETTE—A la Nlle-Orléans, depuis le 1er septembre, 1,111,717 balles; même temps l'année dernière, 1,351,678 balles; à tous les ports des Etats-Unis, 4,318,291 balles; même temps l'année dernière, 5,01,143 balles.

EXPORTATION A L'ETRANGER—De la Nouvelle-Orléans, depuis le premier septembre, 878,764 balles; même temps l'année dernière, 1,164,843 balles; de tous les ports des Etats-Unis, 2,817,45 balles; même temps l'année dernière, 3,341,064 balles.

STOCKS—A la Nouvelle-Orléans, 361,472 balles; même temps l'année dernière, 307,583 balles; à tous les ports des Etats-Unis, 884,918 balles; même temps l'année dernière, 929,101 balles.

**MARCHE DE LIVERPOOL.**

SUR PLACE.

Plus facile.

Coton—6 3/4d pour les middling uplands, 6 13/16d pour le middling Orleans.

**FUTURS.**

5 p m—Faibles.

**MARCHE DU HAVRE.**

Lourd

Coton—83 fr. pour le Très Ordinaire (sur place) et 82 fr. pour le Low Middling (sur mer).

### BULLETIN COMMERCIAL.

**PRODUITS DE LA LOUISIANE**

Nos cotes représentent le marché en gros sur la levée pour le sucre et en magasin pour le riz.

SUCRE ET MELASSE—Le marché a été plus actif et la demande a été bonne. Les mélasses sont lourdes aux prix antérieurs.

Reçu aujourd'hui 440 boucauts,—barils de sucre et 106 barils de mélasse

SUCRE—

| | la livre |
|---|---|
| Vesou commun: | |
| Inferior | 5 @ 5 3/4 |
| Common | 5 3/4 @ 6 1/8 |
| Good common | 6 1/8 @ 6 3/8 |
| Fair | 6 3/8 @ 6 5/8 |
| Good fair | 6 5/8 @ 7 |
| Fully fair | 7 1/8 @ 7 1/4 |
| Prime | 7 1/4 @ 7 3/8 |
| Strictly prime | @ 7 1/2 |
| Choice | 7 3/4 @ |
| Seconds | 6 1/8 @ 7 1/4 |
| Jaune clarifié | 8 1/8 @ 8 3/8 |
| Gray Clarified | 8 @ 8 1/4 |
| Off whites | 8 @ 8 3/8 |
| Choice whites | 8 5/8 @ |
| Seconds whites | 8 1/2 @ |

MELASSE—

| | le gallon |
|---|---|
| Vesou commun: | |
| Choice | rien |
| Strictly prime | rien |
| Prime | 60 @ 63 |
| Fair | 48 @ 51 |
| Common | 40 @ 44 |
| Inferior | 35 @ 38 |
| Centrifugal | 40 @ 54 |

RIZ CLEAN—Le marché est ferme et les vendeurs ne veulent pas faire de concessions.

Reçu aujourd'hui 247 barils.

| | la livre |
|---|---|
| Vesou commun: | |
| Clean No 1 | 5 1/2 @ 6 |
| Commun | 5 @ 5 1/4 |
| Ordinary | 5 3/8 @ 5 3/4 |
| Fair | 6 1/2 @ 6 1/4 |
| Good | 6 1/2 @ 6 3/4 |
| Prime | 6 3/4 @ 7 |
| Choice | 7 @ 7 1/4 |

RIZ BRUT—La demande est active et le riz se vend aux prix demandés. 34 00 à 3 00 le baril de 162 livres.

**FARINE ET GRUS.**

Les prix suivants sont pour des lots en gros. Les petits lots se vendent à 25 à 50c de plus par baril, selon la qualité.

A LA BOURSE.

Clôture officielle de la Bourse:

FARINE—Le marché est à peine ferme. Fancy $7 25 à 7 37 1/2 le baril; choix $6 75 à 7 ...; family ... à ...; trouble extra à ....

FARINE DE MAIS—$3 85.

AU DEHORS DE LA BOURSE.

CREAM AND PEARL MEAL—$5 00 le baril.

GRU—$5 00 à 5 10 le baril pour le choix

GRU FIN—$5 00 le baril pour choix frais.

RYE FLOUR—$6 75 à $7 le baril.

**GRAINS ET FOURRAGES.**

[Nos cotes sont pour des lots en gros. Les petits lots se vendent aux prix suivants: maïs 5c de plus par boisseau; avoine 2 à 4c de plus par boisseau; son 5 à 8c de plus par 100 lbs, et le foin $2 à $3 de plus par tonneau.

MAIS—Le marché est coté à $1 00 à $1 05 le boisseau pour le blanc; — à — pour le jaune et 90 à — pour le jaune mêlé.

AVOINE—Ferme à — à 65c le boisseau pour le western de choix et — à 62 pour le Texas Red Rust Proof.

SON—Le marché est à 1 26 à — les 100 lbs.

FOIN—Choix à $27 00 à $28 00; strictly prime à 25 00 à $26 00 le tonneau. Les qualités au dessous du strictly choice et du strictly prime sont nominales.

**PROVISIONS.**

A LA BOURSE.

Clôture officielle à la Bourse pour les lots en gros:

Les provisions sont calmes

MESS PORK—$18 12 1/2.

VIANDES SALEES SECHES—Epaules à 6 3/4; clear ribbed 10; clear, il n'y en a pas; long clear 10

BACON—Epaules 7 3/4; clear ribbe 10 3/4; clear, il n'y en a pas; long clear 10 3/4.

GRAISSE—En tierçons, raffiné, 11 3/4.

JAMBONS—13 à 13.

AU DEHORS DE LA BOURSE.

Les prix suivants sont pour les petits lots:

MESS PORK Nouveau — à $18 37 1/2

VIANDES SALEES SECHES—Epaules 7 1/4c; clear rib sides 10 1/2c; clear sides 10 3/4; long clear 10 1/4.

BACON Epaules 8 1/4c, clear rib sides à 11; clear sides 11 1/4; long clear 11c.

JAMBONS—Choice new canvassed sugar cured 12 1/2 à —c, selon la qualité; medium à 11c

BREAKFAST BACON—12 à — c la livre.

GRAISSE—Refined en tierçons à 11 3/4c; refined en kegs 11 3/4c; refined en baquets 12 3/4c.

BŒUF—Choice family mess pork $12 50 à $14 25 le baril; $8 à 8 25 le demi-baril; medium et ordinary mess beef $12 50 à 13. Fulton market $9 75 à 10 00 par demi-baril.

**GROCERIES.**

Les prix suivants sont pour des petits lots.

CAFE—Prime 11 3/4 à 11 3/4c; good 10 3/4 à 11; fair 10 à 10 1/4c, ordinary 8 1/2 à 9c la livre.

THE—Oolong, fair à medium 17 à 18; fine à finest 40 à 75. Imperial, common à fair 20 à 28; fair à medium 30 à 40; fine à finest 45 à 75. Hyson et Young Hyson 22 à 39; fine à finest 35 à 65.

BEURRE—Western creamery, fancy 4? à 43c. Western creamery fine 36 à 39c; western creamery choice 30 à 33c; western dairy choice, 25 à 27, western dairy, prime 20 à 23c; Western dairy good 15 à 16; de fair 12 à 14c; poor 8 à 11c.

FROMAGE—Le choix des Ohio flats de fabrique 12 1/2c la livre; Illinois choice 7 à 9c; prime de 6 à 7c.

SAVON—De la Louisiane—Magnolia family 4 à 4 1/4 la livre, olive 5 à 5 1/4; dark mottle do; Keller's—Magnolia 4 à 4 1/4c; Eagle 3 1/2 à 3 3/4; Olive 4 3/4 à 5. De l'Ouest—Kirk's—Olive 5 à 5 1/4; Blue India 6 1/2 à 7; St. Rolfe, XXX German Olive 4 à 4 1/4c. Procter & Gamble Olive 5 à 5 1/4c; German Olive 4 1/4 à 5; Family 4 1/2 à 4 3/4; miscellanées, Red Castile 7 1/2 à 8 1/4; White, Castile 9 1/2 à 10 1/4.

SEL—Les petits lots se vendent à 87 1/2c pour gros et à $1 22 1/2 pour fin. Turk's Island 50c le boisseau. Sel de table 2 à 7c selon la grosseur.

CHANDELLES STAR—Full weights 15 1/2c la livre.

AMIDON—4c

**FRUITS ET NOIX.**

Les petits lots se vendent aux prix suivants:

DU PAYS—Pommes $4 76 à $5 00 pour celles de choix. Pistaches rouges 7 1/2c la liv. celles de la Virginie 11c. Pacanes 10 à 15c, selon la qualité. Pêches sèches nominales à $ à ...; Pommes sèches ordinaires 6 1/2; fancy sliced 8 1/4; évaporées 15c.

ETRANGERS—Oranges de Palerme $3 50 à $4 00 la bte; oranges de Messine, medium à $4 à 4 50, imperial $5 50. Citrons Palerme 2 50 à $3 la bte. Messine $4 00; Malaga $3.50. Figues de Naples—c la livre; figues layer 15c la livre; figues évalées à 12c la livre. Raisins layer à $2 75 la boîte; Londres layer $3 00. Figues bananes $1 00 le régime; do $1 50 à $2 50 le régime. Dates 6 1/2c la livre. Dates persanes à 12c la boîte. Corinthe 6 1/2c la livre. Prunes 7 1/2 à 8c la livre. Citrons 15c la livre. Amandes 21 la livre. Noix du Brésil 7c la livre. Filberts à 13 1/2c. Noix anglaises 16c; de Grenoble 13c. Noix de Cocos à $4 25 le 100 pour les petits lots.

**GRAINE DE COTON ET SES PRODUITS.**

Graine de coton $12 par tonneau, sur la levée; ... prime $26 00 le tonneau, livré à bord; $25 00 par short ton, tourteaux $27 50 à $28; farine de graine de coton $27 50 le tonneau livré à bord; l'huile de coton crue, choice 34 à 37c; huile raffinée 43 à —c le gallon sur la levée. Raffiné pour exportation 42, white miner's oil 48 à 50c; cooking oil 48 à 50c.

**PRODUITS DE LA CAMPAGNE**

[Nos cotes représentent les prix en gros au landing. Les marchands obtiennent — à 25c de plus par baril et 1/4 à 1/2c en lots.]

POMMES DE TERRE—De l'ouest—Peach Blows à 3 25; Jackson whites $3 00; Peerless $3 00; Russetts $3.00. De l'est—Peerless Rose et Burbanks $3 50 à $3 75. Pommes de terre $1 25 à $2 50 le sac et $2 75 en baril. Nouvelles de la Louisiane $4.5 à $5 00 le baril.

PATATES DOUCES—$2 75.

OGNONS—Western et Eastern $3 50 le baril, et en bonne demande

AIL—50 à 75c le paquet.

CHOUX—Ceux de la Louisiane à $6 à 10; ceux de Chicago $20 00 le 100.

CHOUCROUTE—La nouvelle de l'ouest est à $5 à $10 le baril

LEGUMES LOUISIANAIS—Betteraves à $3 50 le baril, navets $1 50 à $2 00; carottes $3 00; concombres 70 à 90c la douzaine; String Beans $2 50 le boisseau, Green Peas $1 00 le boisseau.

HARICOTS—Northern white mediums 6 1/2 à 7c la livre; white kidney 8c; red kidney choix 5 1/2 à 6c; western white à 6c western red kidney 5c; Pois verts 3 à 3 1/4c.

COW PEAS—Clay $2 00 à $2 15, mixed $1 85 à —.

VOLAILLES—Grosses volailles de l'ouest $5 25 à $5 50 la douz; poulets $3 50 à $4; canards $3 50 à $4; oies $4 à 4 25; dindes $13 à $24. Les grosses volailles de la Louisiane $4 25; poulets $3 25 à ...; canards $3 50 à $4 00; oies $4 à $4 50; dindes $13 à 18.

ŒUFS—Ceux de l'ouest 18 à —c, ceux de la Louisiane 18 à —c la douzaine.

SUIF—1 à 7 1/4c la livre pour celui de la ville; 6 à 6 1/2 celui de la campagne.

CIRE D'ABEILLE—20 à 21c la livre.

MIEL—Strained 50 à 75c le gallon.

LAINE—Burry 9 à 12c la livre; Louisiane clear 22 à 23c; clear lake 25 à —c.

PEAUX AUX ABATTOIRS—70 livres et au-dessus—à 8c; steer et peaux de vaches 50 à 70 livres—à 8 1/2c, kips, 34 à 30 livres,—à 7 1/2c; peaux de veau 75c pièce.

PEAUX DE CAMPAGNE—Green salted à — à 7c, dry flint 12c, dry salted 10c la livre; damaged green hides 2c. off et grub selections la ...

PELLETERIE—Moutons 20 à 60c; chevreau 10 à 25c; coon 5 à 15c; loutres 15 à 30c; castor 50c à $1 50; loutre $2 à $6.

MOUSSE—Mêlée 3 1/2 à 3 3/4c la livre; grise 2 à 2 1/2c; noire 2 1/2 à 3c.

PLUMES—Bons plumes d'oies à 60c la liv.; canards 15 à 25c.

CORNES—Cornes de bœufs, prime, — à 6c la livre; do de vaches — à 3c.

**MATERIAUX DIVERS.**

Les prix suivants sont pour les articles vendus ici: vieux cuivre rouge 12 à 14c la livre, de jaune 8 à 12c; vieux plomb 2 à 3c; vieux W fer $17 à $18 par tonne, C de $11 à $16.

BARILS—Barils à huile de charbon 90c à $1; do à whiskey 50 à 75c

CHIFFONS—Coton mêlé 1 3/4c; laine mêlée 1 1/2 à 2c.

**MARCHANDISES DIVERSES.**

TABAC EN FEUILLES—Qualité pour l'exportation, en boucauts—Low lugs à medium 6 à 8 1/4c; good 6 1/4 à 7, Low leaf 7 1/2 à 7 3/4c; medium 7 3/4 à 8 1/2c; good à fine 9 à 10c. Selections, rien ici. Cuttings grades en boucauts.—Lugs 8 à —c; common leaf 9 à —c; medium leaf 12 à —c; good leaf 14 à 15c. selections, il n'y en a pas. Les types Burley sont cotés à 2 à 3c plus haut que les cutting grades.

TABAC MANUFACTURE—Fine plug 65 à 75c la liv. fine medium 55 à 62c; Bright quarters, common sound 43 à 50c; common 11—inch 4's et 5's, 36 à 40c. Bright navy, 4's et 5's, 44 à 60c. Black sweet, 40 à 55c. No 1, 6's et 10's, dark black sweet 40 à 50. Navy livres, black 40 à 55c, navy 3's black 40 à 50c. Fancy styles, feuille naturelle, 50 à 85c; No 1 livres en dos fancy 70 à 81 15.

NAVAL STORES—Les prix du gros sont comme suit. Au détail il faut payer 25 à —c de plus par baril. Pitch à $3 00 le baril; goudron $2 50 à $2 25 le baril. Résine—D $2.05, E $2.05, F $2.15, G $2.20, H $2.25, I $2.30, K $2.60, M $3.50, N $3.75. Essence de térébenthine 53, jobbing à 2c de plus la gallon.

TOILE D'EMBALLAGE—Bagging, 1 3/4 livres, 9 1/4c la yarde, 2 livres 10 1/4c, 2 1/4 livres 11 1/4c. bailing twine 15 à —c la livre.

COTTON TIES—Selon la pesanteur, $2 50 net le paquet.

**CHARBON**

Détail—Famille 45c le baril; boucaut $4 50 slack coal 35c le baril; anthracite $9 00 la tonne; tout-venant 45c le baril; charbon $6 00 la tonne en bateau 25.

### NAVIGATION FLUVIALE.

**Départs de bateaux à vapeur**

MARDI 28 MARS 1882.

Vicksburg....JOHN W. CANNON, à 5 P M
Red River....ERA No 10, à 5 P M
Tensas....TENSAS, à 5 P M
College Point....BELLE, à 12 M
Bas du fleuve....DAISY, à 8 A M
Bas du fleuve....ALVIN, à 11 A M

### BULLETIN MARITIME.

LUNDI, 27 MARS 1882

**EXPEDIES EN DOUANE.**

Steamship Lone Star Miller, Dennis, Cedar Keys
Barque (ang) Galveston, Boyle, Bayou la Grande (sur lest)
Navire (ang) William, Journey, Liverpool

**ARRIVES.**

Steamship (esp) Asturiano, Echevarria, Cardenas
Steamship Morgan, Hill, Havane via Key West
Steamship New York, Quick, New York
Barque (norv) Bengala, Fagelsang, Livourne
Goelette Jno Cooper, Schiler, Utila
Goelette Santo Oteri, Kolker, Utila

26 mars

Navire (amér) Virginia, Lorraine, Liverpool
Navire Cromwell, Barstow, Liverpool

**BATEAUX A VAPEUR.**

Jno H Hanna, Bienke, de Trenton
Alvin, Borrall, du bas du fleuve
Belle, Harper, du haut du fleuve
Belle of the Coast, Charlet, Bayou Lafourche
St John, Delahoussaye, de Camden
Edw J Gay, Melancon, au Bayou Sara
John W Cannon, Campbell, de Vicksburg

**EXPORTATIONS**

LIVERPOOL—par navire William.. 3666 balles coton. 2400 merrains

**IMPORTATIONS.**

NEW YORK—par steamship New York.. Marchandises assorties

UTILLA—par goëlette Santo Oteri..1800 régimes bananes. 1012 figues bananes, 6700 cocos. S Oteri & Bro

LIVERPOOL—par navire Cromwell .. 5000 sacs sel. Jackson & Manson

LIVERPOOL—par navire Virginia .. 6666 sacs sel, Jackson & Kilpatrick

LIVOURNE—par barque Bengala .. 100 block marbre, à ordre

UTILLA—par goëlette Jno Cooper .. 1800 régimes bananes, 500 figues bananes, 300 cocos. D Codata & Son

HAVANE—par steamship Morgan .. 685 boucauts sucre. A Thompson & co—32 balles tabac en feuilles, F Sauros & co—1 caisses cigarettes, Jose Domingo—10,000 cigares. S Hernsheim & Bro—15,000 cigares. A Suares—4000 cigares, Manuel Payro.

KEY WEST—par steamship Morgan..178 crates tomates, à ordre

**Arrivages de Produits.**

TRENTON—par steamer John H Hanna.. 167 balles coton

BAS DU FLEUVE—par steamer Alvin.. 44 bocauts sucre

HAUT DU FLEUVE—par steamer Belle.. divers à ordre

BAYOU LAFOURCHE—par steamer Belle of the Coast.. 80 sacs riz brut

CAMDEN—par steamer St John .. 231 balles coton, 7407 merrains

BAYOU SARA—par steamer Edw J Gay.. 150 balles coton

VICKSBURG—par steamer Jno W Cannon.. 465 balles coton, 405 sacs graines coton, 315 sacs tourteaux, 1800 sacs farine graines coton

Par les chemins de fer.

MORGAN'S LOUISIANA & TEXAS RAILROAD & STEAMSHIP COMPANY .. 90 balles coton, 124 boucauts sucre, 48 barils mélasse 266 sacs riz brut, 1 wagon riz brut, 2 wagons graines coton, 75 sacs graines coton

LOUISVILLE & NASHVILLE RAILROAD 773 balles coton

CHICAGO ST LOUIS & N. ORLEANS RR 2086 balles coton

**Copie de télégramme.**

Port Eads, 26 mars 1882.

A Rossetti & Kleeman.

La Barque (ital) Simpson, avec une cargaison générale qui vous est consignée, venant de Gênes, est arrivée en douane.